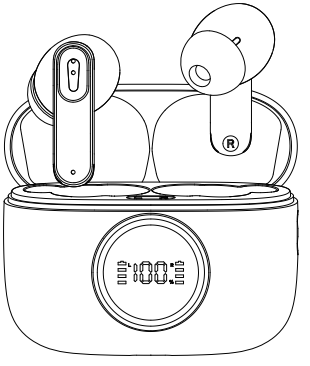


55.00 mm

80.00 mm



G13-I

MANUAL AND Q&A

English ----- 02~10

Español ----- 11~19

Français ----- 20~28

Italiano ----- 29~37

Deutsch ----- 38~46

UK REP TANMET INT'L BUSINESS LTD.
9 Pantygraigwen Road, Pantypridd,
Mid Glamorgan CF37 2RW, UK
tanmetbiz@outlook.com

EU BRIDGE ADVISORY GMBH
Virginia Str.2,
35510 Büttsch, Germany
eubridge@outlook.com

MADE IN CHINA

英語

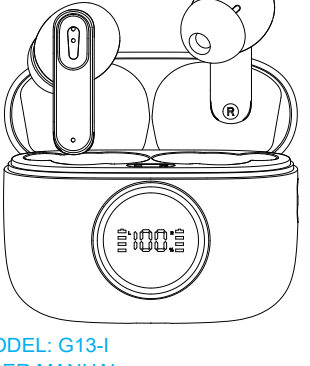
西班牙

法語

意大利

德語

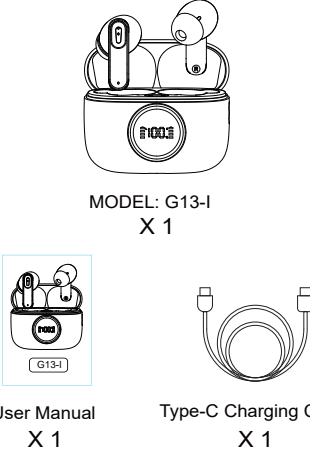
TRUE WIRELESS EARBUDS



MODEL: G13-I
USER MANUAL

Please read this manual carefully before using the product and keep it in a safe place.

PACKING LIST

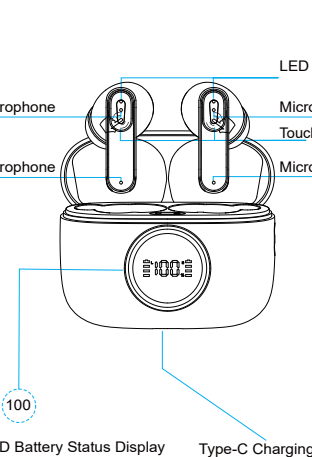


MODEL: G13-I
X 1

User Manual
X 1

Type-C Charging Cable
X 1

DIAGRAM



LED Indicator

Microphone

Microphone

Microphone

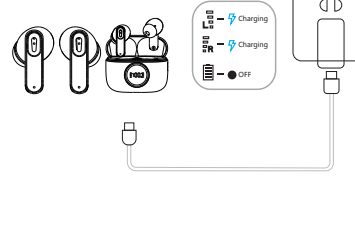
Microphone

100

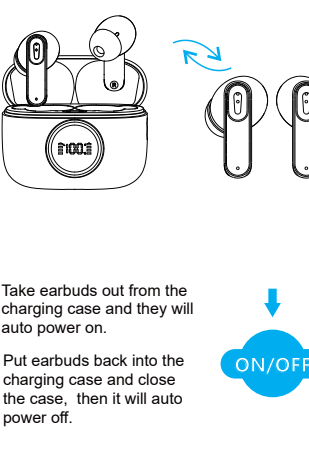
Type-C Charging Port of Charging Case

CHARGING

- Fully charge both the earbuds and the charging case before the first-time using.
- To prevent damage, use the provided Type-C cable.
- Fully dry off the earbuds and the USB port before charging.
- Close fully the charging case cover to charge the earbuds.

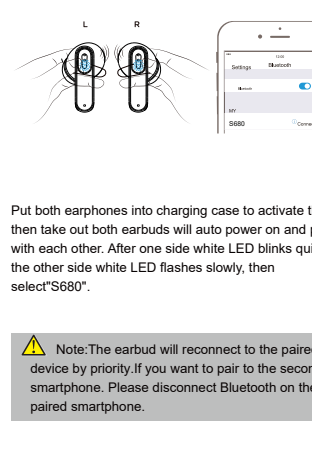


POWER ON/OFF



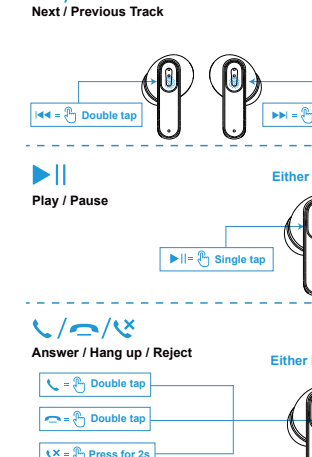
ON/OFF

PAIRING



Note: The earbud will reconnect to the paired device by priority if you want to pair to the second smartphone. Please disconnect Bluetooth on the paired smartphone.

TOUCH CONTROL

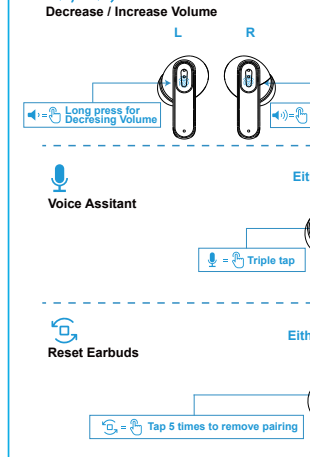


Next / Previous Track

Play / Pause

Answer / Hang up / Reject

TOUCH CONTROL



Decrease / Increase Volume

Voice Assistant

Reset Earbuds

SPECIFICATION

Earbuds

Bluetooth version: V5.3

Working distance: 10M(with no obstacle)

Battery: 40mAh

Working time: approx 7 hours

Charging time: 1 hour

Input: 5V 1A

Out put: 5V 60mAh

Charging case

Battery: 300mAh

Charging time: 1.5 hours

FAQ:

Why there is no sound from the headphones?

• Verify that the headphones are working.

• Check that the volume of the headphones are appropriate.

• Check the headphones are normally connected to the mobile phone.

• Make sure the headphones are in normal working area.

• Keep the headphones distance at 10 meters.

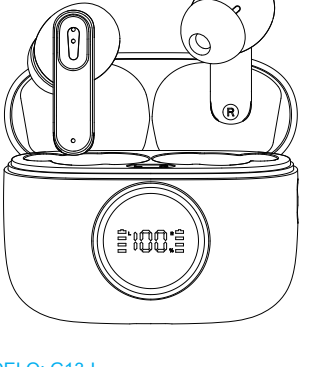
Why only one of my headphones working?

How should I reset the earphones?

• Try to use other headphones to try if there is no sound to remove pairing.

• Then put both headphones back into the charging case and wait for 10s, then take them out to active them and follow the instruction manual to use the device again.

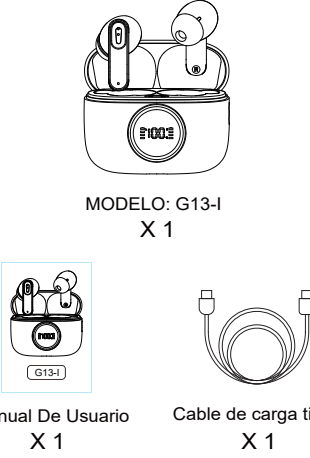
AURICULARES INALÁMBRICOS



MODELO: G13-I
MANUAL DE USUARIO

Lea este manual detenidamente antes de usar el producto y guárdelo en un lugar seguro.

LISTA DE EMPAQUE

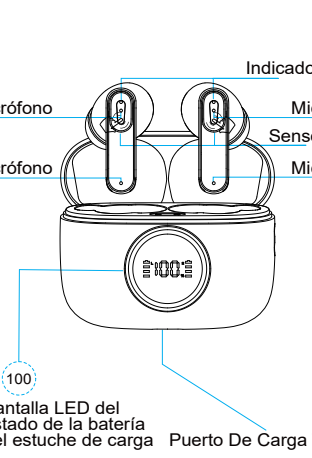


MODELO: G13-I
X 1

Manual De Usuario
X 1

Cable de carga tipo C
X 1

DAIGRAMA



Indicador LED

Micrófono

Micrófono

Micrófono

Micrófono

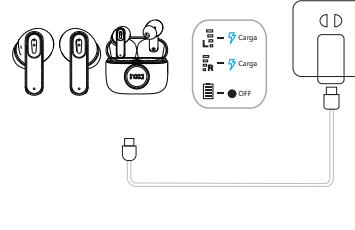
100

Pantalla LED del estado de la batería del estuche de carga

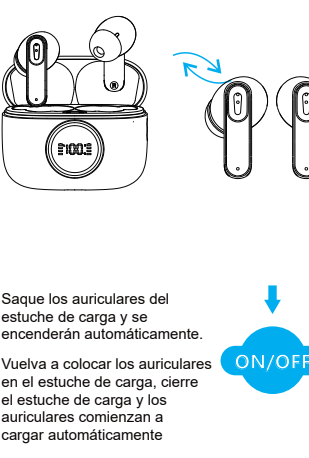
Puerto De Carga Tipo C

CARGA

- Cargue completamente los auriculares y el estuche de carga antes de usarlos por primera vez.
- Para evitar daños, use el cable tipo C provisto.
- Completamente mantenga secos los auriculares y el punto USB antes de cargarlos.
- Cierre completamente la cubierta del estuche de carga para cargar los auriculares.

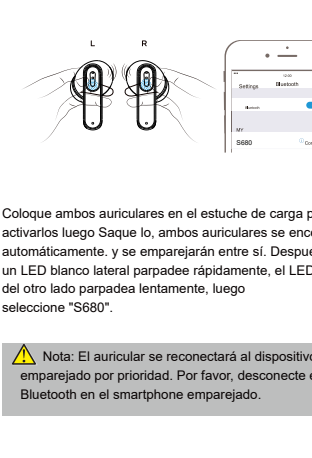


ENCENDIDO/APAGADO



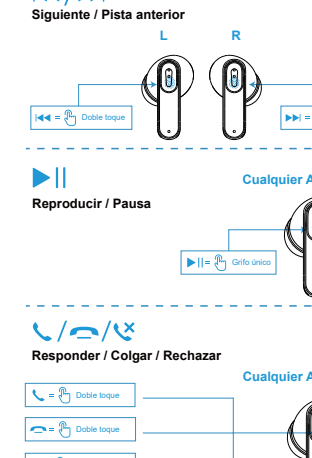
ON/OFF

EMPAREJAMIENTO



Nota: El auricular se reconectará al dispositivo emparejado por prioridad. Por favor, desconecte el Bluetooth en el smartphone emparejado.

CONTROL TÁCTIL



Siguiente / Pista anterior

Reproducir / Pausa

Responder / Colgar / Rechazar

CONTROL TÁCTIL



Disminución / Aumento del volumen

Asistente de voz

Restablecer los Auriculares

ESPECIFICACIÓN

Auriculares

Versión de Bluetooth: V5.3

Distancia de trabajo: 10M (sin obstáculos)

Batería: 40mAh

Tiempo de trabajo: aproximadamente 7 horas.

Tiempo de carga: 1 hora

Estuche de carga

Batería: 300mAh

Tiempo de carga: 1.5 horas

Introducción: 5V 1A

Producción: 5V 60mAh

FAQ:

¿Por qué no hay sonido en los auriculares?

• Compruebe que los auriculares funcionan.

• Compruebe que el volumen de los auriculares es el adecuado.

• Compruebe que los auriculares están conectados normalmente al teléfono móvil.

• Compruebe que los auriculares se encuentran en una zona de trabajo normal.

• Mantenga la distancia de los auriculares a 10 metros.

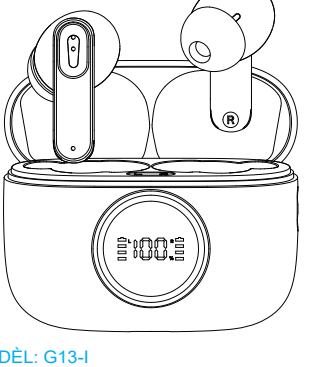
¿Por qué sólo funciona uno de mis auriculares?

• ¿Cómo puedo restablecer los auriculares?

• Intente tocar cualquiera de los auriculares 5 veces para eliminar el emparejamiento.

• Después, vuelva a colocar ambos auriculares en el estuche de carga y séquelos para activarlos. A continuación, siga las instrucciones para emparejar el dispositivo de nuevo.

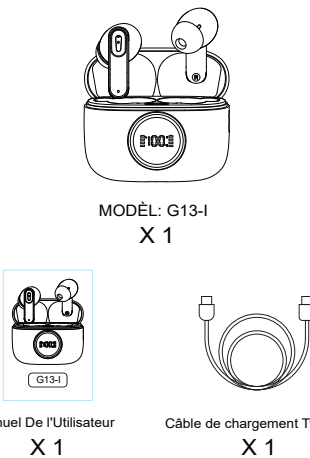
ÉCOUTEURS SANS FIL VRAIS



MODÉL: G13-I
MANUEL D'UTILISATION

Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser le produit et le conserver dans un endroit sûr.

CONTENUE

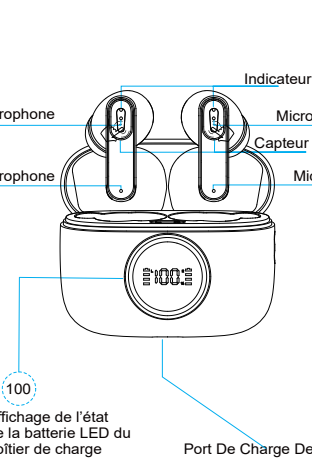


MODÉL: G13-I
X 1

Manuel De l'Utilisateur
X 1

Câble de chargement Type-C
X 1

DIAGRAMME



Indicateur LED

Microphone

Microphone

Microphone

Microphone

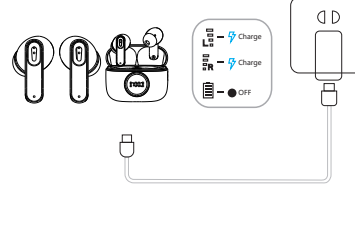
100

Affichage de l'état de la batterie LED du boîtier de charge

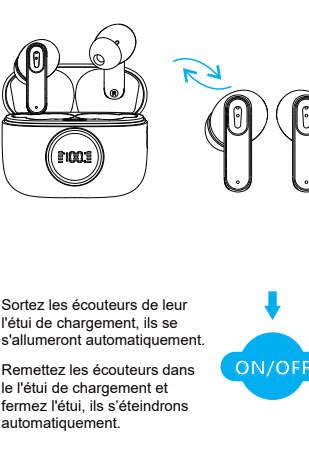
Port De Charge De Type C

CHARGE

- Recharger complètement les écouteurs et le boîtier de charge avant la première utilisation.
- Pour éviter tout dommage, utiliser le câble de type C fourni.
- Sécher complètement les écouteurs et le port USB avant de charger.
- Fermer complètement le couvercle du boîtier de charge pour charger les écouteurs.

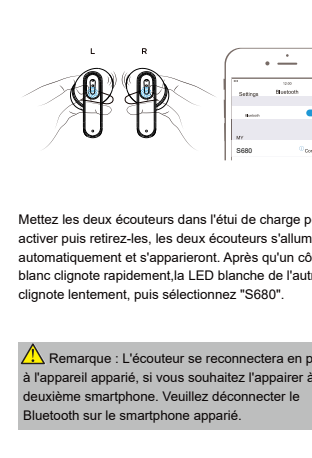


POWER ON/OFF



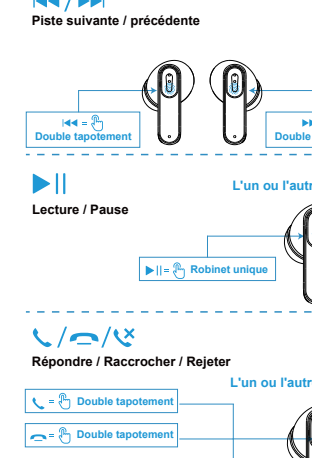
ON/OFF

JUMELAGE



Remarque : L'écouteur se reconnectera en priorité à l'appareil apparié, si vous souhaitez l'appareil à un deuxième smartphone. Veuillez déconnecter le Bluetooth sur le smartphone apparié.

CONTROL TÁCTIL

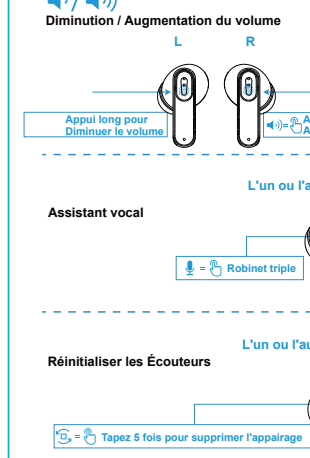


Piste suivante / précédente

Lecture / Pausa

Repondre / Raccrocher / Rejeter

CONTROL TÁCTIL



Diminution / Augmentation du volume

Assistant vocal

Réinitialiser les Écouteurs

SPÉCIFICATION

Écouteurs

Versión Bluetooth : V5.3

Distance de connexion: 10 M (sans obstacle)

Batterie: 40mAh

Durée de fonctionnement: environ 7 heures

Temps de charge: 1 heure

Boîtier de charge

Batterie: 300mAh

Temps de charge: 1.5 heures

Eée: 5V 1A

Sortie: 5V 60mAh

FAQ:

Pourquoi le casque ne produit-il pas de son ?

• Vérifiez que les écouteurs fonctionnent.

• Vérifiez que le volume des écouteurs n'est pas bas.

• Vérifiez que les écouteurs sont normalement connectés au téléphone mobile.

• Assurez-vous que le casque se trouve dans une zone de connexion normale.

• Maintenez le casque à une distance inférieure à 10 mètres.

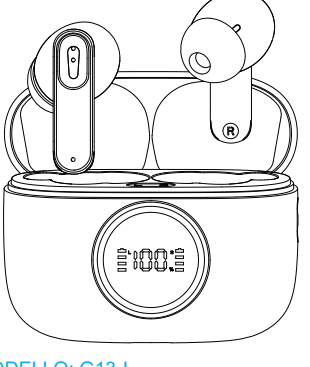
Pourquoi un seul de mes écouteurs fonctionne-t-il ?

• Comment dois-je réinitialiser les écouteurs ?

• Essayez d'appuyer 5 fois sur l'un des écouteurs pour supprimer l'appariement.

• Remettez ensuite les deux écouteurs dans l'étui de charge et attendez 10 secondes, puis sortez-les pour les activer et suivez le manuel d'instructions pour réappairer l'appareil.

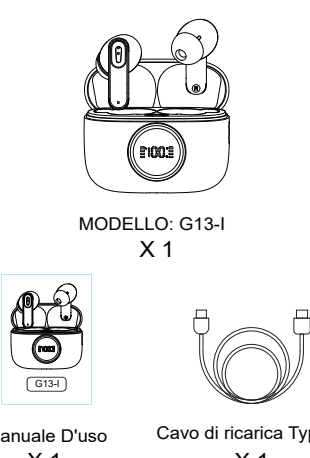
VERI AURICOLARI WIRELESS FILI



MODELLO: G13-I
MANUALE D'USO

Si prega di leggere attentamente questo manuale prima di usare il prodotto e conservarlo in un posto sicuro.

LISTA IMBALLAGGIO

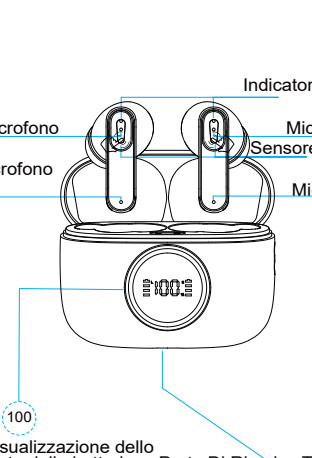


MODELLO: G13-I
X 1

Manuale D'uso
X 1

Cavo di ricarica Type-C
X 1

DIAGRAM



Indicatore LED

Microfono

Microfono

Microfono

Microfono

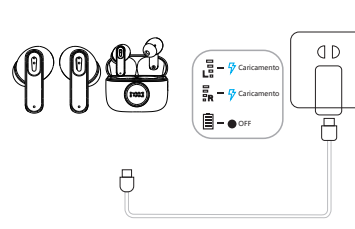
100

Visualizzazione dello stato della batteria a LED della custodia di ricarica

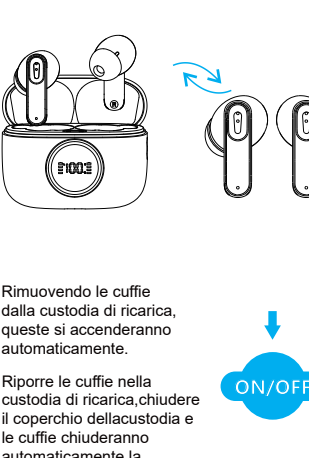
Porta Di Ricarica Type-C

SUGGERIMENTI

- Caricare completamente entrambi gli auricolari e la custodia di ricarica prima dell'uso di prima volta.
- Per prevenire danneggiamenti, si prega di usare il cavo di Type-C fornito.
- Asciugare completamente gli auricolari e la porta USB prima della ricarica.
- Chiudere completamente il coperchio della custodia di ricarica per caricare gli auricolari.

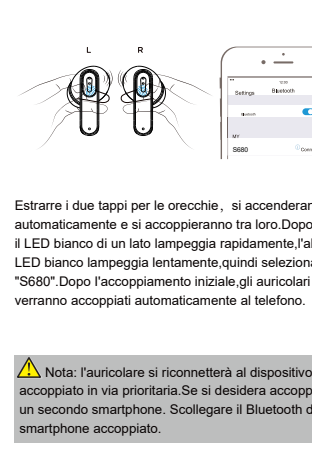


ACCENSIONE/SPENNERAMENTO



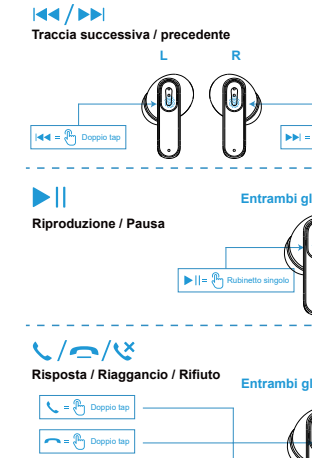
ON/OFF

ACCOPIAMENTO



Nota: l'auricolare si riconnetterà al dispositivo accoppiato in via prioritaria. Se si desidera accoppiare un secondo smartphone. Scollegare il Bluetooth dello smartphone accoppiato.

CONTROLLO TATTILE



Traccia successiva / precedente

Riproduzione / Pausa

Risposta / Riaggancio / Rifiuto

CONTROLLO TATTILE



Aumento di volume / volume basso

Assistente alla voce

Azzerramento degli Auricolari

SPECIFICHE

Auricolari

Versione Bluetooth: V5.3

Distanza lavorativa: 10 M (senza ostacoli)

Batteria: 40mAh

Durata di lavoro: circa 7 ore

Tempo di ricarica: 1 ore

Custodia di ricarica

Batteria: 300mAh

Tempo di ricarica: 1.5 ore

Ingresso: 5V 1A

Uscita: 5V 60mAh

FAQ:

Perché la cuffia non emette alcun suono?

• Verificare che la cuffia funzioni.

• Verificare che il volume della cuffia sia adeguato.

• Verificare che la cuffia siano collegate normalmente al telefono cellulare.

• Assicurarsi che la cuffia si trovi nella normale area di lavoro.

• Mantenere la distanza delle cuffie a 10 metri.

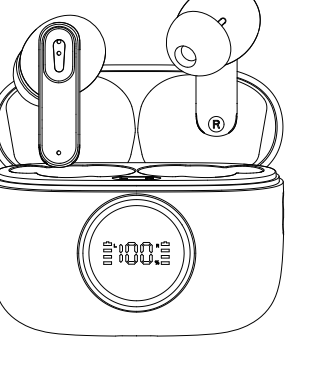
Perché funziona solo una delle mie cuffie?

• Come posso resettare gli auricolari?

• Prevedere a toccare una delle due cuffie per 5 volte per rimuovere l'accoppiamento.

• Quindi rimovere entrambe le cuffie nella custodia di ricarica e attendere 10 secondi, quindi estrarle per attivarle e seguire le istruzioni per accoppiare nuovamente il dispositivo.

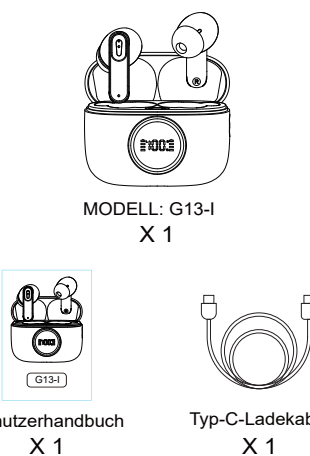
ECHTE KABELLOSE KOPFHÖRER



MODELL: G13-I
BENUTZERHANDBUCH

Bitte lesen Sie dieses Benutzerhandbuch sorgfältig durch bevor Sie das Produkt verwenden. Bewahren Sie es an einem sicheren Ort auf.

PACKLISTE

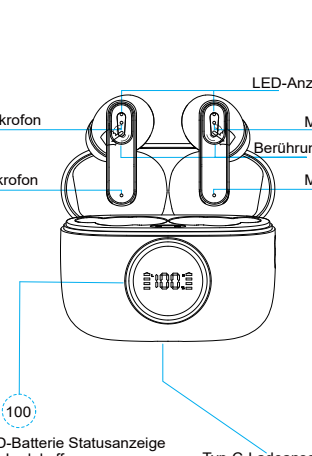


MODELL: G13-I
X 1

Benutzerhandbuch
X 1

Typ-C-Ladekabel
X 1

DIAGRAMM



LED-Anzeige

Mikrofon

Mikrofon

Mikrofon

Mikrofon

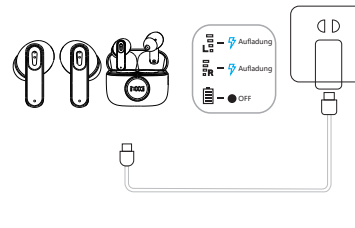
100

LED-Batterie Statusanzeige des Ladekoffers

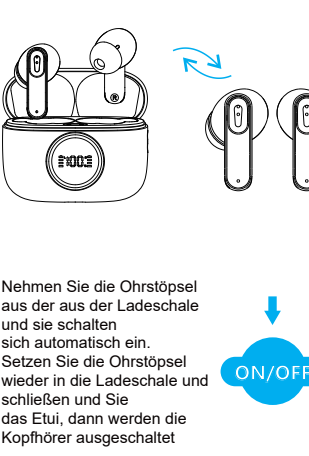
Typ-C-Ladeanschluss

AUFLADEN

- Laden Sie vor der ersten Verwendung sowohl die Kopfhörer als auch die Ladeschale vollständig auf.
- Um Schäden zu vermeiden, verwenden Sie bitte nur das mitgelieferte Typ-C-Kabel.
- Trocknen Sie die Kopfhörer und den USB-Anschluss vor dem Aufladen vollständig ab.
- Um die Kopfhörer aufzuladen, schließen Sie die Abdeckung der Ladeschale vollständig.

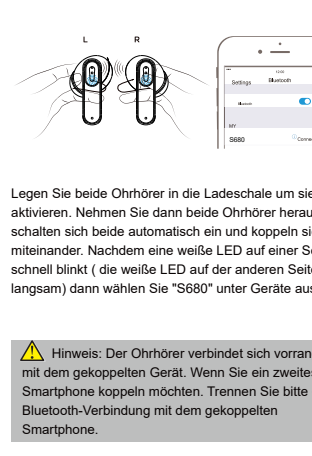


POWER EIN/AUS



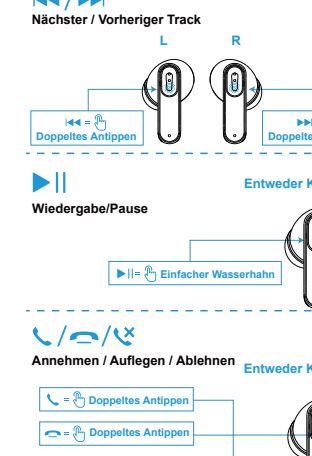
ON/OFF

PAARUNG



Hinweis: Der Ohrhörer verbindet sich vorrangig mit dem gekoppelten Gerät. Wenn Sie ein zweites Smartphone koppeln möchten, trennen Sie bitte die Bluetooth-Verbindung mit dem gekoppelten Smartphone.

TOUCH CONTROL

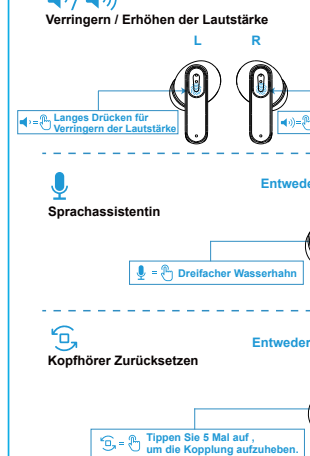


Nächster / Vorheriger Track

Wiedergabe/Pause

Annahmen / Auflegen / Ablehnen

TOUCH CONTROL



Vergrößern / Erhöhen der Lautstärke

Sprachassistentin

Kopfhörer Zurücksetzen

SPEZIFIKATION

Kopfhörer

Bluetooth-Version: V5.3

Arbeitsabstand: 10M (ohne Hindernis)

Batterie: 40mAh

Arbeitszeit: ca. 7 Stunden

Ladezeit: 1 Stunden

Ladeschale

Batterie: 300mAh

Ladezeit: 1.5 Stunden

Input: 5V 1A

Out put: 5V 60mAh

FAQ

Warum geben die Kopfhörer keinen Ton ab?

• Überprüfen Sie, ob die Kopfhörer funktionieren.

• Prüfen Sie, ob die Lautstärke des Headsets angemessen ist.

• Überprüfen Sie, ob das Headset ordnungsgemäß mit dem Mobiltelefon verbunden ist. Mobiltelefon Anrufbeantworter

• Stellen Sie sicher, dass sich das Headset im normalen Arbeitsbereich befindet.

• Halten Sie den Abstand zum Headset bei weniger als 10 Metern.

Warum funktioniert nur einer meiner Kopfhörer?

Wie sollte ich die Kopfhörer zurücksetzen?

• Versuchen Sie, einen der beiden Kopfhörer 5 Mal anzutippen, um die Kopplung aufzulösen.

• Dann legen Sie beide Kopfhörer zurück in die Ladeschale und warten Sie 10 Sekunden, dann nehmen Sie sie heraus, um sie zu aktivieren und folgen Sie der Bedienungsanleitung, um das Gerät erneut zu koppeln.

FCC Warning

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE 1: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

NOTE 2: Any changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.